

REGOLE PER IL RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ FORMATIVE SOSTENUTE NELL'AMBITO DI PROGRAMMI DI MOBILITÀ INTERNAZIONALE

Regole valide per tutti i corsi di studio afferenti al Dipartimento di Scienze Giuridiche (DSG):

- Per mantenere lo status di studente **Erasmus+ Studio** e il contributo finanziario, lo studente deve sostenere e ottenere il riconoscimento di almeno una attività formativa (senza vincolo di crediti minimi) durante la mobilità.
- Prima della presentazione del Learning Agreement è consigliabile verificare l'offerta formativa della sede estera contattando con anticipo gli uffici Erasmus dell'ateneo partner così da valutare le attività didattiche aperte agli studenti incoming, eventuali regole e restrizioni previste, ecc.
- Non è possibile chiedere il riconoscimento di attività già sostenute in Italia.
- Solo per studenti in mobilità in **paesi non comunitari (extra-UE)** all'interno del programma Erasmus+ e Overseas, gli esami sostenuti all'estero saranno considerati equivalenti a 6 crediti quando il loro carico orario sia di circa 40 ore di lezioni o seminari, e a 9 crediti quando il carico orario sia di circa 60 ore di lezioni o seminari. In casi particolari potranno essere tenuti in considerazione, ai fini del computo dei crediti, attività differenti da lezioni o seminari che comportino un aumento sostanziale del carico di lavoro dello studente.

ERASMUS+ MOBILITÀ PER TIROCINIO

Il Programma **Erasmus+ Tirocinio** prevede il riconoscimento automatico in carriera di un certo numero di crediti che potranno essere riconosciuti:

- Per gli studenti della LMCU in “Giurisprudenza” in luogo:
 - (1) del “TIROCINIO CURRICULARE” previsto tra le attività formative a scelta dello studente del quinto anno di corso;
 - (2) del “TIROCINIO PREPARAZIONE PROVA FINALE ALL'ESTERO” qualora il tirocinio svolto all'estero risulti in linea con la prova finale che lo studente intende elaborare;
 - (3) come “crediti non utili al conseguimento del titolo” qualora i crediti dell'attività a scelta siano già stati conseguiti.
- Per i laureati non è previsto il riconoscimento di crediti.
 - Per gli studenti del CdS in “Consulente del lavoro e delle relazioni aziendali” come crediti legati alle attività a scelta, come crediti legati al tirocinio oppure come crediti non utili al conseguimento del titolo. Per il CdS in “Legal Studies” è necessario verificare con il Coordinatore del corso di studio, consultando la sezione dedicata sulla presente guida.

LAUREA MAGISTRALE A CICLO UNICO IN “GIURISPRUDENZA” – Bologna

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ FORMATIVE OBBLIGATORIE:

- Non è possibile sostenere all'estero i seguenti esami obbligatori:
 - DIRITTO COSTITUZIONALE
 - DIRITTO PRIVATO
 - DIRITTO COMMERCIALE
 - DIRITTO DEL LAVORO
 - DIRITTO CIVILE
 - DIRITTO PENALE
 - DIRITTO PROCESSUALE CIVILE
 - PROCEDURA PENALE
 - DIRITTO AMMINISTRATIVO
 - DIRITTO TRIBUTARIO
- È possibile, a condizione che vi sia corrispondenza fra i programmi, sostenere all'estero i seguenti esami obbligatori:
 - ISTITUZIONI DI DIRITTO ROMANO
 - STORIA DEL DIRITTO MEDIOEVALE E MODERNO

Lo studente deve sottoporre con congruo anticipo i programmi esteri al docente titolare dello scambio prima della presentazione del Learning Agreement. Eventuali arrotondamenti saranno effettuati nel limite di 2 cfu complessivi con riferimento all'intero gruppo di attività.

RICONOSCIMENTO DI ALTRI INSEGNAMENTI:

- Il riconoscimento dei seguenti insegnamenti è possibile solo a condizione che vi sia congruenza e coincidenza con il programma italiano:
 - ECONOMIA POLITICA / ECONOMICS
 - FILOSOFIA DEL DIRITTO / PHILOSOPHY OF LAW
 - DIRITTO INTERNAZIONALE / INTERNATIONAL LAW
 - DIRITTO PUBBLICO COMPARATO / COMPARATIVE PUBLIC LAW
 - DIRITTO PRIVATO COMPARATO
 - INFORMATICA GIURIDICA / INFORMATION TECHNOLOGY AND LAW
 - DIRITTO CANONICO / DIRITTO ECCLESIASTICO / DIRITTO COSTITUZIONALE AVANZATO
 - DIRITTO DELL'UNIONE EUROPEA / LAW OF THE EUROPEAN UNION
 - FONDAMENTI ROMANISTICI DEL DIRITTO EUROPEO / STORIA DEL DIRITTO MODERNO E CONTEMPORANEO

Lo studente deve sottoporre con congruo anticipo i programmi esteri al docente titolare dello scambio prima della presentazione del Learning Agreement. Ciascuna di queste attività costituisce un gruppo di corrispondenza a sé stante.

Eventuali arrotondamenti saranno effettuati nel limite di 2 crediti complessivi all'interno del relativo gruppo di corrispondenza delle attività formative.

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ A COMPLETAMENTO DEL CURRICOLO E A SCELTA DELLO STUDENTE:

- Con riferimento alle **attività a completamento del curriculum** previste al 2° anno (7-9 crediti) e 5° anno (28 crediti) di corso, saranno riconosciuti senza vincolo di contenuto gli esami superati presso i Dipartimenti e le Scuole di Giurisprudenza riconducibili a settori scientifico disciplinari previsti dagli ordinamenti didattici e verranno attribuiti il numero di crediti previsti dalla istituzione partner.
- Eventuali **arrotondamenti** saranno possibili con le seguenti modalità progressive:
 - per il riconoscimento di 1 esame = 1 credito
 - per il riconoscimento di 2 esami = 2 crediti
 - per il riconoscimento di 3 esami = 3 crediti
 - per il riconoscimento di 4 esami = 4 crediti

Ad esempio, uno studente che al rientro dal programma Erasmus+ Studio chieda il riconoscimento di tre esami a completamento del curriculum da 7 CFU, a fronte dei 21 CFU previsti dovrà conseguire e superare almeno 18 ECTS presso l'Università estera, usufruendo così di 3 crediti di arrotondamento.

Es. Gruppo di corrispondenza

• <i>Attività estera 1</i> – 6 ECTS	<i>Attività a completamento del curriculum 1</i> – 7 CFU
• <i>Attività estera 2</i> – 6 ECTS	<i>Attività a completamento del curriculum 2</i> – 7 CFU
• <i>Attività estera 3</i> – 6 ECTS	<i>Attività a completamento del curriculum 3</i> – 7 CFU
Tot. 18 ECTS	Tot. 21 CFU

- Le attività che rientrano nelle c.d. “**Competenze Trasversali**” (*Soft Skills*) non sono sostenibili all'estero pertanto non sarà possibile includerle nel Learning Agreement.
- È possibile chiedere il riconoscimento di esami di a.a. precedenti o successivi a quello di iscrizione durante la mobilità (ad es. è possibile chiedere il riconoscimento di un esame a libera scelta del 5° anno anche se lo studente è in mobilità durante il 4° anno).

RICONOSCIMENTO ESAMI DI LINGUA:

- I corsi di lingua straniera sostenuti all'estero saranno riconosciuti se certificati nel *Transcript of Records*, in un certificato EILC - *Erasmus Intensive Language Course* oppure in un certificato rilasciato dall'Università partner in cui sia espressamente indicato il numero di crediti ECTS.
- Sarà possibile il riconoscimento di crediti derivanti dallo studio della lingua ufficiale del paese ospitante o di quella in cui si siano svolti gli insegnamenti. Per lingue diverse da queste sarà necessario chiedere autorizzazione al docente titolare dello scambio in fase di redazione del Learning Agreement.
- I crediti potranno essere maturati anche in più idoneità e saranno riconosciuti come “Attività formativa a scelta dello studente” fino a un massimo di 7 crediti.

*****Per eventuali dubbi prima confrontarsi sempre con il docente titolare dello scambio e con l'Ufficio Mobilità Internazionale di Giurisprudenza.**

LAUREA IN_ “CONSULENTE DEL LAVORO E DELLE RELAZIONI AZIENDALI” – Bologna

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ FORMATIVE OBBLIGATORIE:

- Non è possibile sostenere all'estero i seguenti esami obbligatori:
 - DIRITTO COSTITUZIONALE
 - DIRITTO PRIVATO
 - DIRITTO DEL MERCATO E DEI RAPPORTI DI LAVORO
 - DIRITTO DELL'IMPRESA
 - DIRITTO PROCESSUALE GENERALE, DEL LAVORO E DELLE PROCEDURE CONCORSUALI
 - DIRITTO SINDACALE E DELLE RELAZIONI AZIENDALI
 - DIRITTO DELLA SICUREZZA DEL LAVORO
 - DIRITTO DELLA PREVIDENZA SOCIALE
 - DIRITTO PENALE GENERALE E DEL LAVORO

- È possibile, a condizione che vi sia corrispondenza fra i programmi, sostenere all'estero i seguenti esami obbligatori:
 - INFORMATICA GIURIDICA
 - STORIA DEL DIRITTO MODERNO E CONTEMPORANEO
 - ECONOMIA POLITICA
 - INFORMATICA
 - ISTITUZIONI DI DIRITTO ROMANO
 - SOCIOLOGIA DEI PROCESSI ECONOMICI E DINAMICHE DEL LAVORO
 - DIRITTO EUROPEO E INTERNAZIONALE DEL LAVORO
 - DIRITTO AMMINISTRATIVO*
 - DIRITTO TRIBUTARIO DEL LAVORO*

(*) l'esame potrà essere riconosciuto solo parzialmente e dovrà essere integrato al rientro in Italia; si invitano gli studenti a verificare direttamente con il docente titolare del corso.

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ FORMATIVE A SCELTA

- Per quanto riguarda le regole di riconoscimento delle attività formative a scelta dello studente (12 crediti), si vedano quelle relative al Corso di Laurea Magistrale a Ciclo Unico in “Giurisprudenza”.

RICONOSCIMENTO ESAMI DI LINGUA:

- I corsi di lingua straniera sostenuti all'estero saranno riconosciuti solo se certificati (nel Transcript of Records, in un certificato EILC - *Erasmus Intensive Language Course* oppure in un certificato rilasciato dall'Università partner in cui sia indicato il numero di crediti).
- Sarà possibile il riconoscimento di crediti derivanti dallo studio della sola lingua ufficiale del Paese ospitante oppure di quella in cui si sono svolti gli insegnamenti.
- I crediti potranno essere maturati anche in più idoneità e saranno riconosciuti come “Attività formativa a scelta dello studente” fino a un massimo di 4 crediti.
- Il TIROCINIO OBBLIGATORIO è sostenibile all'estero.

2 YEARS MASTER DEGREE PROGRAMME in “LEGAL STUDIES” – Bologna

RECOGNITION OF THE STUDY PLAN TEACHING ACTIVITIES:

- It is possible to take abroad all the teaching activities forecast in the study plan of the 2 years master degree programme in “Legal Studies” if there are coherency and consistency between the syllabi;
- The student will have to submit the syllabi of the courses founded abroad directly to the Professor in charge of the bilateral agreement and the Coordinator of the Course (Professor D. Senzani) with adequate notice.
- The approval should be received before the official presentation of the Learning Agreement (LA) on AlmaRM.
- Possible roundings should be given up to 1 credit (CFU/ECTS) for each teaching activity.
- In case of teaching activities abroad that are composed by sub-courses (Integrated Course, in Italian: C.I.), the student may ask the recognition of one part module and take the other one/ones, once back in Italy, according to the above mentioned criteria. The student will have to check in advance with the Professor and Coordinator regarding the content of the courses.

RECOGNITION OF FREE CHOICE ACTIVITIES

- Regarding the 12 cfu of the free choice activities planned in the 2nd year, students will be able to ask the recognition of any course taken within Departments of Law, Economics, Management and Political Sciences abroad. The activities should be related to the scientific disciplinary sector planned in the programme regulation and the number of credits obtained abroad will be recognised.
- Possible roundings should be given up to 1 credit (CFU/ECTS) for each teaching activity.

RECOGNITION OF OTHER ACTIVITIES:

- Activities such as the INTERNSHIP, LABORATORY and SEMINAR can be taken abroad.
- Those activities will be recognized for one or more activity even without numerical grade (“Pass/Fail” courses, in Italian: “Idoneità”).
- The INTERNSHIP can be cover for 6 credits, 12 credits or 18 (6+12) credits (covering the free choice activity of the second year).
- The student can include the INTERNSHIP ABROAD FOR PREPARATION OF THE FINAL EXAMINATION if the internship is related to the master thesis preparation. The number of hours should match the number of credits of the activity (1 CFU equals 25 hours of work during the internship), up to 18 credits.

RECOGNITION OF LANGUAGE COURSES:

- Language courses taken abroad can be recognized within the Free Choice Activities if certified on the official Transcript of Records, on the *Erasmus Intensive Language Course* (EILC) certificate, or on a certificate issued by the partner University stating the correspondent hours and the number of credits.
- Only language courses taken in the official language(s) of the country or the language of the teaching activities will be taken into consideration for the recognition.

LAUREA MAGISTRALE IN “LEGAL STUDIES” – Bologna

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ FORMATIVE PREVISTE DAL PIANO DI STUDI:

- È possibile sostenere all'estero tutti gli esami previsti dal piano di studi della LM in “Legal Studies” a condizione che vi sia congruenza e coincidenza fra i programmi.
- Lo studente dovrà sottoporre i programmi esteri previsti dall'Università partner al Docente titolare dello scambio e al Coordinatore del Corso di Studi (Prof. D. Senzani) con congruo anticipo.
- L'approvazione formale dovrà essere ricevuta prima della presentazione del Learning Agreement (LA) tramite la piattaforma AlmaRM.
- Eventuali arrotondamenti saranno effettuati nel limite di 1 credito complessivo per ogni attività formativa.
- Nel caso di attività formative composte da più corsi (Corsi Integrati C.I.), è possibile chiedere il riconoscimento di una sola parte del corso, sempre verificando preventivamente con il Docente referente dell'accordo e il Coordinatore del Corso di Studi, e sostenere al rientro in Italia il modulo restante, mantenendo la stessa procedura di verifica di contenuto con i Docenti e il Coordinatore.

RICONOSCIMENTO DELLE ATTIVITÀ A SCELTA DELLO STUDENTE:

- Con riferimento alle attività a completamento del curriculum del secondo anno di corso saranno riconosciuti tutti gli esami superati presso i Dipartimenti di Scienze Giuridiche, Scienze Economiche, Scienze Aziendali e Scienze Politiche delle Università partner all'estero riconducibili a settori scientifico disciplinari previsti dall'ordinamenti didattico e verranno attribuiti il numero di crediti previsti dalla istituzione partner.
- Eventuali arrotondamenti saranno effettuati nel limite di 1 credito complessivo per ogni attività formativa.

RICONOSCIMENTO DI ALTRE ATTIVITÀ:

- Le attività di TIROCINIO, LABORATORIO e SEMINARI sono sostenibili all'estero.
- Tali attività potranno essere riconosciute per una o più attività anche in assenza di una votazione numerica (“Pass/Fail”, ID).
- Lo studente potrà effettuare all'estero il TIROCINIO per 6, 12 o 18 CFU (6+12), coprendo i crediti delle attività a scelta dello studente.
- Lo studente potrà effettuare l'attività TIROCINIO PREPARAZIONE PROVA FINALE ALL'ESTERO (INTERNSHIP ABROAD FOR PREPARATION OF THE FINAL EXAMINATION) se il tirocinio è collegato alla preparazione dell'elaborato finale. Il numero delle ore sostenute all'estero deve corrispondere al numero dei crediti dell'attività (1 CFU equivale a 25 ore di lavoro durante il tirocinio), fino a 18 CFU.

RICONOSCIMENTO ESAMI DI LINGUA:

- I corsi di lingua straniera sostenuti all'estero saranno riconosciuti come attività a libera scelta dallo studente solo se certificati (nel *Transcript of Records*, in un certificato EILC - *Erasmus Intensive Language Course* oppure in un certificato rilasciato dall'Università partner in cui sia indicato il numero di crediti).
- Sarà possibile il riconoscimento di crediti derivanti dallo studio della sola lingua ufficiale del Paese ospitante oppure di quella in cui si siano svolti gli insegnamenti.